



United Nations  
Educational, Scientific and  
Cultural Organization



UNIVERSITÀ  
DEGLI STUDI  
FIRENZE

UNESCO Transdisciplinary Chair  
*Human Development and Culture of Peace*  
University of Florence, Italy

## ACCORDO DI COLLABORAZIONE CULTURALE E SCIENTIFICA TRA

**L'Università degli Studi di Firenze** - Cattedra transdisciplinare UNESCO Sviluppo Umano e Cultura di Pace - Unità di Alta Formazione e ricerca internazionale, con sede in Firenze P.zza San Marco, 4, c.f. 01279680480, rappresentata dal Chairholder della Cattedra Prof. Paolo Orefice

E

**Ufficio Scolastico Regionale per la Toscana** con sede in via Mannelli 103 Firenze, rappresentato dal Direttore Generale dott. Domenico Petruzzo

.....

### *Premesse*

- l'interesse reciproco che "Cattedra transdisciplinare UNESCO Sviluppo Umano e Cultura di Pace" dell'Università di Firenze e dell'Ufficio Scolastico Regionale per la Toscana, hanno nello stabilire adeguate relazioni per lo sviluppo nei settori: dell'educazione e della formazione, della cultura di pace, dell'inclusione sociale, della professionalizzazione dei saperi e delle metodologie transdisciplinari legate alla formazione dei docenti, degli educatori e degli operatori del sistema scolastico.

### SI CONVIENE E SI STIPULA QUANTO SEGUE

#### *Art. 1 - Strutture e settori*

Le due istituzioni si impegnano a dar vita ad una reciproca collaborazione per lo sviluppo dell'educazione e della formazione: della cultura di pace, dell'inclusione sociale, del dialogo interculturale e interreligioso, della professionalizzazione dei saperi e delle metodologie transdisciplinari legate alla formazione dei docenti, degli educatori e degli operatori del sistema scolastico.

Le due istituzioni si riservano, ove opportuno, di definire di comune accordo altre aree di collaborazione. In tal caso, tali collaborazioni saranno approvate dagli organi competenti.

**Cattedra Transdisciplinare Unesco**  
*Sviluppo umano e Cultura della pace*  
Università degli Studi di Firenze - IUSSAF

Via Cesare Battisti, 4 - Firenze

Tel.: (+39) 055 275 7770 / 7771

[unesco.tchair@iussaf.unifi.it](mailto:unesco.tchair@iussaf.unifi.it)

[www.utc.unifi.it](http://www.utc.unifi.it)



### *Art. 2 - Scambi e attività*

La collaborazione di cui al precedente Art. 1 sarà ispirata a criteri di reciprocità e potrà svilupparsi attraverso:

- a) La progettazione e lo sviluppo di un tavolo di coordinamento sui temi dell'educazione alla pace, della comunicazione nonviolenta della pedagogia per la gestione dei conflitti, delle strategie per la negoziazione e per la riconciliazione.
- b) Partecipazione a eventi, progetti e ricerche a carattere locale, nazionale e internazionale che comprendano le tematiche individuate nell'accordo
- c) La progettazione di percorsi formativi per i docenti, gli educatori e gli operatori del sistema scolastico finalizzati a consolidare le conoscenze e le competenze relative della cultura di pace, dell'inclusione sociale, del dialogo interculturale e interreligioso, della professionalizzazione dei saperi e delle metodologie transdisciplinari:
- d) Il reciproco riconoscimento dei CFU acquisiti durante i percorsi formativi proposti dai due partner.

### *Art. 3 - Assistenza e facilitazioni*

Le due istituzioni si impegnano a scambiarsi tutte le informazioni utili sulle strutture e le organizzazioni contraenti, al fine di incrementare la reciproca conoscenza.

### *Art. 4 - Copertura assicurativa*

I partecipanti allo scambio devono essere muniti di assicurazione contro gli infortuni per coprire i rischi che potrebbero derivare da tale collaborazione. Tale copertura assicurativa deve essere fornita dall'istituzione di appartenenza, oppure attivata direttamente dall'interessato.

L'istituzione ospitante non avrà alcun obbligo di fornire assicurazione contro gli infortuni ai suoi ospiti.

### *Art.5 - Modalità finanziarie*

Per il finanziamento delle attività previste dal presente accordo, le due istituzioni potranno impegnarsi a reperire appositi fondi. In mancanza di appositi finanziamenti, sarà comunque possibile lo scambio di personale e studenti delle due sedi, ma le spese relative (spese di viaggio, vitto e alloggio) saranno a carico del personale che effettuerà lo scambio, senza alcun onere per le rispettive istituzioni.



#### *Art.6 - Coordinatori*

Per facilitare l'attuazione dell'accordo, le due istituzioni designano, inizialmente, i seguenti coordinatori:

- per la *Cattedra transdisciplinare UNESCO Sviluppo Umano e Cultura di Pace* dell'Università di Firenze: prof. PAOLO OREFICE (Chairholder della Cattedra)
- Referenti Prof.ssa Silvia Guetta e Prof.ssa Maria Rita Mancaniello
  
- per l'Ufficio Scolastico Regionale per la Toscana Dott. DOMENICO PETRUZZO
- i Referenti saranno individuati con atto successivo

#### *Art.7- Durata e validità*

L' accordo sarà sottoscritto nella lingua italiana.

Il presente accordo entra in vigore dalla data della stipula ed avrà validità di 3 anni, rinnovabile tacitamente di anno in anno e comunque non oltre 5 anni dalla stipula, salvo disdetta da comunicarsi per iscritto da una delle due parti almeno 6 mesi prima della scadenza.

#### *Art. 8 - Clausole finali*

Per tutto quanto non previsto nel presente accordo si applicheranno le norme di legge e di regolamento in vigore. Il presente accordo, alla cui imposta di bollo provvedono congiuntamente le due istituzioni in parti uguali, è soggetto a registrazione solo in caso d'uso, ai sensi dell'art. 5 del D.P.R. 26.04.1986 n. 131. L'atto viene redatto in unico originale, in formato digitale ai sensi dell'art. 15 della L. 241/1990.





United Nations  
Educational, Scientific and  
Cultural Organization



UNIVERSITÀ  
DEGLI STUDI  
FIRENZE

UNESCO Transdisciplinary Chair  
*Human Development and Culture of Peace*  
University of Florence, Italy

(\*) Sottoscrizione apposta digitalmente ai sensi dell'art. 15 della L. 241/1990 e Dlgs. 82/2005

<p>Direttore dell'USR per la Toscana Dott. Domenico Petruzzo</p> <p>Firenze, data della firma digitale</p>	<p>Prof. Paolo Orefice Chairholder della <i>Cattedra transdisciplinare UNESCO Sviluppo Umano e Cultura di Pace</i></p> <p>Firenze, data della firma digitale</p>
--	--



**Cattedra Transdisciplinare Unesco**  
*Sviluppo umano e Cultura della pace*  
Università degli Studi di Firenze - IUSSAF

Via Cesare Battisti, 4 - Firenze

Tel.: (+39) 055 275 7770 / 7771

[unesco.tchair@iussaf.unifi.it](mailto:unesco.tchair@iussaf.unifi.it)

[www.utc.unifi.it](http://www.utc.unifi.it)